

## LIMBAJUL SPORTIV

Pentru cercetătorii din domeniul lingvistic, „limbajul sportiv” a constituit, deseori, un teren de studiu, dar rezultatele s-au redus doar la publicarea unor sporadice articole în revistele de specialitate, lipsind, până acum, o lucrare mai amplă, dedicată complexelor probleme ale terminologiei și frazeologiei sportive. O încercare de a suplini această absență o constituie noul volum al valorosului publicist VICTOR BĂNCULESCU — „LIMBAJUL SPORTIV” — apărut recent în Editura SPORT-TURISM.

De această dată avem în față un autor, ziarist sportiv de peste patru decenii, care privește lucrurile din interior, el fiind implicat direct, prin profesune, în lumea sportului și nu cu labilitatea unui cercetător nefamiliarizat cu diversele discipline sportive, care, pe lângă lingvistică, se află în plină căutare a unor formule proprii de exprimare. A rezultat, astfel, o lucrare valoroasă, prin care se încearcă — și credem, noi se reușește — rezolvarea unor probleme controversate în ceea ce privește evoluția unor termeni — în limba română, după unități cercetătorii, există circa 13.000 de elemente — apelându-se nu numai la argumente de ordin filologic, ci și la cele legate direct de „terenul sportiv”, definitoriu în înțelegerea limbajului sportiv, a evoluției sale.

Exemplele sînt numeroase, plecîndu-se chiar de la cuvîntul bază — sport —, căruia îi este dedicat un capitol întreg, iar argumentația clară și concisă are în vedere nu numai termenii consacrați (cu lungul lor drum spre forma de azi), ci și neologismele, calculele, precum și utilizarea prescurtărilor și inițialelor. Autorul nu neglijează, de asemenea, nici valențele stilistice ale limbajului sportiv, ajungînd la îndreptățită concluzie că „la zestre generală a limbii române, limbajul sportiv contribuie cu expresii colorate, de certă valoare metaforică, pe care nicio dată nu vom reuși să le epuizăm într-o înșiruire seacă...”

Iată, așadar, doar principalele teme abordate de Victor Bănculescu în această lucrare de real interes, care completează în mod fericit bibliografia „lingvisticii sportive”, oferind totodată cercetătorilor un volum-suport pentru abordarea de pe alte poziții a problematicii „limbajului sportiv”. Adăturî de mai vechile apariții, „Dicționarul sportiv poliglot” și „Terminologia educației fizice și sportului”, lucrarea „Limbajul sportiv” constituie o valoroasă încercare de cercetare a acestui domeniu și pe alt plan, ilustrîndu-se, astfel, încă o dată implantarea puternică a sportului în activitatea cotidiană.

Emanuel FANTĂNEANU

## MÎINE, NOI JOCURI ATRACTIVE ÎN „DIVIZIA” FEMININĂ

O etapă a doua (după cea... „liniștită” de debut) în campionatul masculin și cea de a patra rundă în cel feminin — iată programul de mîine al campionatelor de handbal, Divizia „A”. La masculin sînt cuprinse în această etapă meciuri, în general, în... familie, cum sînt cele de la Baia Mare, Oradea, București și Craiova, adică între formații apropiate fie geografic, fie prin structură. În campionatul feminin, în schimb, există câteva dispute care se anunță atractive și extrem de

echilibrate, cum este, de pildă, partida de la Rm. Vilcea dintre Chimistul și surpriza acestui început de campionat, Mureșul Tg. Mureș, sau chiar jocul de la Iași, dintre TEROM și AEM, echipe care, pînă nu de mult, au avut un cuvînt de spus în această competiție și care acum se află în partea de jos a clasamentului.

### PROGRAMUL

**FEMININ, BUCUREȘTI:** Progresul — Hidrotehnica C-ța (sala Floreasca, ora 10). **IAȘI:** TEROM — AEM Timișoara;

**RM. VILCEA:** Chimistul — Mureșul Tg. Mureș; **BACĂU:** Știința — Textila Dorobanțul Ploiești; **BRAȘOV:** Rulmentul — Rapid București; **ZALĂU:** Textila — Confecția București; **MASCULIN, BUCUREȘTI:** Dinamo — Dinamo Brașov (sala Floreasca ora 11,15); **MIRSA:** Carpați — Steaua București; **CLUJ-NAPOCA:** Universitatea — Știința Bacău; **BAIA MARE:** Minerul Căvnic — H.C. Minaur Baia Mare; **ORADEA:** Constructorul — Constructorul Arad; **CRAIOVA:** Universitatea — Politehnica Timișoara.

### CLASAMENTE

#### Feminin

1. Știința Bc.	3 3 0 0 72-50 9
2. Hidroteh. C-ța	3 2 1 0 60-55 8
3. Chim. Rm. V.	3 2 0 1 75-66 7
4. Mureșul Tg. M.	3 1 2 0 77-64 7
5. Rulm. Bv.	3 2 0 1 57-57 7
6. Confec. Buc.	3 2 0 1 59-65 7
7. Text. Ploiești	3 1 1 1 58-61 6
8. Text. Zalău	3 1 0 2 60-62 5
9. Progr. Buc.	3 1 0 2 45-49 5
10. TEROM Iași	3 0 1 2 67-72 4
11. AEM Tim.	3 0 1 2 49-64 4
12. Rapid Buc.	3 0 0 3 53-67 3

#### Masculin

1. H.C. Min. B.M.	1 1 0 0 39-18 3
2. Polit. Tim.	1 1 0 0 29-21 3
3. Steaua	1 1 0 0 31-24 3
4. Știința Bacău	1 1 0 0 29-22 3
5. Constr. Arad	1 1 0 0 31-25 3
6. Din. Buc.	1 1 0 0 22-20 3
7. Univ. Craiova	1 0 0 1 20-22 1
8. Min. Căvnic	1 0 0 1 25-31 1
9. Carp. Mirsa	1 0 0 1 22-29 1
10. Dinamo Bv.	1 0 0 1 24-31 1
11. Constr. Or.	1 0 0 1 21-29 1
12. „U” Cluj-N.	1 0 0 1 18-39 1

## Mîine, la Zărnești

## START ÎN CAMPIONATUL DE MOTOCROS PE ECHEPE

La numai o săptămînă de la încheierea campionatului individual de motocros, specialiștii genului se vor alinia la startul unei noi și importante competiții: campionatul pe echipe, care se va desfășura în 5 etape.

Întrecerile inaugurale vor avea loc mîine, pe traseul de la Zărnești, în organizarea asociației sportive Torpedo din localitate. Si-au anunțat partici-

parea echipe la clasele 250 și 125 cmc reprezentînd 14 cluburi și asociații sportive din București, Ploiești, Cimpina, Brașov, Sf. Gheorghe, Tg. Mureș, Buzău și alte centre moto. Alergătorii își vor disputa înțietatea în două manșe.

În deschiderea reuniunii sînt programate întrecerile „Cupei speranțelor”, rezervate juniorilor de la clasele 80 și 50 cmc, alcătuiindu-se, de asemenea, numai clasamente pe echipe. Primul start se va da la ora 10.

## Divizia „A” de polo

## STEUA ÎNVINCE PE PROGRESUL ÎN ULTIMELE DOUĂ SECADE !

**ORADEA, 14 (prin telefon).** În ziua a treia a turneului inaugural al Diviziei „A” de polo s-au înregistrat următoarele rezultate :

**STEUA — PROGRESUL BUCUREȘTI 6-5 (1-2, 1-2, 1-0, 3-1).** Golul victoriei a fost înscris de Șerban cu două secunde înaintea fluierului final! Pînă atunci, poloistii de la Progresul dominaseră (timp de două reprize), dar, crezîndu-se învingători, s-au relaxat și au permis revenirea adversarilor. Au înscris: Răgea 2, Fruth, Pantea, Nuțu, Șerban pentru Steaua, respectiv Tătaru 2, I. Ionescu, Musat și Ivănescu. Arbitri: St. Karacsony (Oradea) și V. Burdea (Cluj-Napoca).

**RAPID BUCUREȘTI — LOTUL DE JUNIORI II 11-10 (4-3, 5-2, 0-3, 2-2).** Juniorii au avut multă ambiție și au dus deseori la grea încercare apărarea feroviară: pînă la urmă, Rapid a cîștigat datorită superiorității valorice. Au marcat: I. Gheorghe 2, E. Ionescu 2, Chirită 2, Arsene, Tufan, Gaiță, Jianu, Angelescu pentru Rapid, respectiv Lupescu 5, Stancu 2, Stemate, Olaru și Dan. Arbitri: V. Mediano (București) și V. Văleanu (Arad).

**DINAMO BUCUREȘTI — I.L. TIMIȘOARA 15-6 (4-2, 3-0, 5-1, 3-3) CRISUL — C.S.U. BUCUREȘTI 13-6 (2-3, 3-1, 6-1, 2-1). VOINȚA CLUJ-NAPOCA — RAPID ARAD 8-4 (1-0, 3-1, 3-2, 1-1).**

Întrecerile continuă sîmbătă de la ora 14.30 și duminică de la ora 8, la strandul Venus de la Băile „I. Mai”.

Ilie GHISA-coresp.

Luni 17 septembrie, orele 15.30, la stadionul din Bd. Ghencea, clubul Steaua organizează un spectacol cultural-sportiv la care își vor da concursul Stela Popescu, Angela Similea, Corina Chiriac, Puiu Călinescu, Jean Constantin, Nicu Constantin, George Mihăilescu, Alexandru Arșinel, Mihail Constantinescu, Ion Caramitru, Maria Ciobanu, Tudor Heica, Ana Maria și Horia Moculescu. Ștefan Tapalagă Gioni Dumitriu. Formația Savoy.

În program demonstrații sportive executate de mari campioni ai clubului și ai țării, precum și două atractive meciuri de fotbal: Selecționata activilor — Selecționata zărilorștilor și old-boys Steaua — Selecționata Dinamo-Rapid.

Biletele se găsesc la casele stadionului Steaua, Agenția C.C.A. și sediul clubului Steaua, din Calea Plevnei 114.

## „PISTONUL DE AUR”, LA AUTOMODELE

Întrecerile din cadrul concursului internațional de automobile dotat cu trofeul „Pistonul de aur”, organizat de A.S. „Semănătoarea” din Capitală, cu sprijinul C.M.B.E.F.S., se află în plină desfășurare. Pe cele două piste special construite pentru această disciplină sportivă, disputele sînt deosebit de... încinse, oferind publicului, atras de suieratul motoarelor, un atractiv spectacol sportiv. S-au desfășurat pînă acum două din probele cuprinse în program: modele pilotate prin radio (RC-EB), care au de executat un slalom contratimp printre cele 26 de porți ale traseului, mers înainte și înapoi și modele captiv echipate cu motoare termice, tracțiune pe roată, pe categorii de putere. Dacă în prima probă sînt de admirat frumusețea mașinilor (de felurite tipuri) și măiestria pilotilor, în cea de a doua impre-

sionează viteza micilor bolizi care, pe un kilometru lansat (8 ture), pot depăși 200 km/oră. De menționat ireprosabila organizare asigurată de gazde. Clasamente: RC-EB — 1. M. Enceev (Bulgaria) 33 sec., 2. Szigheți Eduard (Timișoara) 35 sec., 3. Sabin Mitrică (Timișoara) 37 sec.; mașini cu tracțiune pe roată: 1.5 cmc — 1. E. Enceev (Bulgaria) 163,043 km/oră, 2. K. Andras (Ungaria) 135,134, 3. N. Stanislav (Bulgaria) 120,000; 2.5 cmc — 1. M. Iordanov (Bulgaria) 226,300, 2. Z. Nagy (Ungaria) 204,000, 3. H. Miroslov (Polonia) 199,000; 5 cmc — 1. M. Ermoslav (Bulgaria) 219,245, 2. A. Boglyas (Ungaria) 218,478, 3. C. Cioceanu (România) 217,918; 10 cmc — 1. J. Wropeł (Polonia) 198,885, 2. A. Paskalov (Bulgaria) 179,820, 3. C. Stroe (România) 171,102.

Viorel TONCEANU

## TURNUL INTERNAȚIONAL „POLITEHNICA ’84”, UN IMPORTANT TEST AL TINERILOR ȘAHIȘTI

De mîine, în sala Arhitecturii, din incinta aripei noi a bătrînei școli bucureștene care pregătește pe viitorii arhitecți, începe importantul „test” al unei mari competiții universitare de șah. Se dispută a IV-a ediție a turneului internațional studentesc, dotat cu trofeul „Politehnica ’84”. La start, jucători și jucătoare din opt țări: Belgia, Cehoslovacia, Elveția, Franța, R.F. Germania, Grecia, Polonia și România. Un adevărat Festival șahist al tineretului studios, organizat în țara noastră.

Pentru a cunoaște mai bine parametrii viitoarei întreceri, ne-am adresat profesorului universitar Dolfi Drimer, maestru internațional de șah, președintele secției de specialitate din cadrul clubului sportiv Politehnica București, forul organizator principal. Și iată ce am aflat: „În al patrulea său an de existență, turneul internațional studentesc a devenit de pe acum o frumoasă tradiție. El reflectă interesul constant al studenților noștri pentru această disciplină sportivă, foarte specifică de altfel me-

diului universitar. Totodată, este un important jalon de activitate pentru clubul Politehnica, afirmat cu succes și pe tărîmul altor sporturi. La actuala ediție a turneului participă o serie de maeștri consacrați, dar și viitori performeri, așa cum sperăm, care-și vor proba cu acest prilej posibilitățile și pregătirea. Includem și o adevărată premieră, primul concurs internațional studentesc feminin de șah, pe care-l dorim continuat și la edițiile viitoare”.

Cîteva amănunte tehnice. Lotul concurenților români cuprinde 4 maeștri internaționali: Aurel Urzică — fost campion național, Parik Ștefanov, Ion Bîrlescu și multiplu campion universitar Adrian Negulescu. Iar la fete prezentăm, printre altele, pe marea maestră Mariana Pogorevici, maestrele Mariana Bădici-Ioniță, Roxana Veniamin și vicecampiona mondială de junioare Mădălina Stroe.

Deschiderea turneului are loc duminică dimineața (ora 11), iar după-amiază (ora 15) începe prima rundă.

Radu VOIA

## ADMINISTRAȚIA DE STAT LOTO PRONOSPORT INFORMEAZĂ

● Tragerea excepțională LOTO de mîine 16 septembrie 1984 va avea loc începînd de la ora 16, în sala Clubului sportiv Progresul din București, Str. Dr. Stăncovici nr. 42. Rezultatele vor fi radiodifuzate la ora 20.15, pe programul I, precum și luni dimineața la ora 3.55, tot pe programul I. La această tragere se pot obține autoturisme „OLTCIT SPECIAL”, excursii în U.R.S.S., variate cîștiguri în numerar.

● Astăzi este ultima zi cînd se mai pot depune buletinele pentru concursul PRONOSPORT de mîine.



● NUMERELE EXTRASE LA TRAGEREA LOTO DIN 14 SEPTEMBRIE 1984. Extragera I: 56 55 63 38 86 49 45 17 34; Extragera a II-a: 62 47 65 74 89 59 15 84 22. Fond total de cîștiguri: 804.060 lei, din care 43.945 lei, report la categoria I.

## „Criteriul speranțelor” la baschet-juniori III

## ECHEPELE C.S.Ș. 4 BUCUREȘTI ÎNVINGĂTOARE ȘI LA BĂIEȚI ȘI LA FETE

„Criteriul speranțelor”, competiție de baschet rezervată juniorilor III, s-a desfășurat la Galați și a prilejuit „treccrea în revistă” a foarte tinerilor jucători și, deci, unele constatări. Spicium dintre acestea: prezența destul de multor elemente cu talie înaltă, sporirea preocupării pentru jocul în apărare, evoluția promițătoare a unor baschetbaliști cu talie medie avînd o pregătire tehnico-tactică individuală bună.

Iată primele clase: **BĂIEȚI:** 1. C.S.Ș. 4 București (Constantin Popa — 2,04 m, Cristian Dobre — 1,87 m, Silviu Lazăr — 1,95 m, Bogdan Stoian — 1,96 m, Lucian Cohancu — 2,02 m, Laurențiu Cuciurean — 1,90 m, Cristian Gligu — 1,81 m, Cosmin Preda — 1,82 m, Aurel Bădulescu — 1,86 m, Valentin Nidelea — 1,83 m, Daniel Constantinescu — 1,85 m; antrenor: Horațiu Giurgiu), 2. C.S.Ș. 1 Constanța, 3. C.S.Ș. VI-

itorul Cluj-Napoca, 4. C.S.Ș. 3 București, 5. C.S.Ș. Galați, 6. C.S.Ș. Arad. **FETE:** 1. C.S.Ș. 4 București (Narcisa Vasilescu — 1,82 m, Silvia Drapac — 1,80 m, Cătălina Ciuperescu — 1,80 m, Cristina Cristescu — 1,76 m, Veronica Donțu — 1,76 m, Mariana Gherghel — 1,74 m, Marilena Brîndușea — 1,74 m, Cătălina Hora — 1,72 m, Daniela Martinovici — 1,68 m, Nela Giugean — 1,68 m, Adriana Bălașu — 1,65 m, Steluța Popa — 1,63 m; antrenor: prof. Gheorghe Costache), 2. Progresul București, 3. C.S.Ș. Mediaș, 4. C.S.Ș. Rm. Vilcea, 5. C.S.Ș. Brașov, 6. C.S.Ș. Timișoara. Au primit premii speciale: Felix Ludoșan (C.S.Ș. Sibiu), Constantin Popa (C.S.Ș. 4), Sorin Birzotescu (C.S.Ș. Pitești), Mihai Tarangul (C.S.Ș. Arad), Mioara Tocală și Florentina Nichitov (C.S.Ș. Tulcea), Nicoleta Olteanu (Progresul), Gabriela Ionașcu (C.S.Ș. Galați).

## CRITERIUL DE FOND

### HIPISM

Cea mai lungă cursă de trapă anulul se va desfășura astăzi după-amiază, pe hipodromul din Ploiești. În ea se vor întreci cei mai buni fondiști trapași existenți, în frunte cu Răsad, Hemeius, Titu și alții. Se va alerga pe o distanță de 3200 m care, se înțelege, necesită o pregătire specială și o conducere adecvată și va cîștiga driverul care va doza cel mai bine efortul. Reuniunea de joi a fost dominată de formațiile G. Tănase și G. Solcan, ambele cu cîte două victorii valoroase. G. Tănase a reușit victoriile cu Formidabil și Trandaf. Primul, lansat puternic din start, și-a dominat cu autoritate adversarii în finalul cursei, realizînd un nou record al carierei. Cel de al doilea, deși a greșit o dată, a reușit totuși victoria, confirmînd originea sa selectă și conformația. Destolnicul G. Solcan a cîștigat cu Tușan la luptă mare cu Tuflec, ambii în frumos progres și cu Ventuz, un dol ani de perspectivă. Principala cursă a zilei a revenit lui Excelent, condus cu mult aplomb de R. Costică (a beneficiat de greșelile adversarilor săi) care a produs surpriza zilei. Actualul lider al celor două

clasamente și campionul „en titre”, M. Ștefănescu, și-a mai adăugat o victorie în cursa spre cel de al doilea titlu, cîștigînd cu Soneta, minată de I. Florea fără greșelă. Am lăsat la urmă victoria lui Melinte, care după o suită de slabe rezultate, și-a regăsit brusc forma, corectîndu-și recordul carierei cu peste 2 sec, cîștigînd cu dezinvoltură, fapt speculat cu promptitudine de inițiați. În final punem și o întrebare: bufetul din incinta hipodromului, care se asigură de restaurantul gării Ploiești, de ce nu a fost deschis? Rezultate tehnice: Cursa I: 1. Tușan (Sandu) 1:29,0, 2. Tuflec, 3. Fondista, Cota: cîșt. 8, ord. triplă 1227, Cursa a II-a: 1. Formidabil (Crăciun) 1:29,3, 2. Portocala, Cota: cîșt. 3, ev. 40, Cursa a III-a: 1. Ventuz (Sandu) 1:44,9, 2. Oranția, 3. Vința, Cota: cîșt. 10, ev. 25, ord. triplă 180, Cursa a IV-a: 1. Excelent (Costică) 1:29,0, 2. Delicat, 3. Suvan, Cota: cîșt. 2,60 ev. 45, ord. triplă 3590, Cursa a V-a: 1. Soneta (Florea) 1:36,2, 2. Puia, 3. Hendorf, Cota: cîșt. 2,40, ev. 20, ord. triplă 95, triplu 2-4-5 452, Cursa a VI-a: 1. Melinte (N. Nicolae) 2. Junioara, 3. Simbria, Cota: cîșt. 5, ev. 5, ord. triplă 337, Cursa a VII-a: 1. Trandaf (Tănase) 1:37,6, 2. Anunț, Cota: cîșt. 9, ev. 76, ord. 37.

A. MOSCU

## SEZON PRELUNGIT PE LITORAL

— din 16 septembrie, a doua reducere de tarife —

Un concediu de odihnă efectuat în acest uriaș „Amfiteatru” al vacanțelor este tot atât de eficient acum, ca și în sezonul de vîrf. IMPORTANT DE REȚINUT: începînd cu data de 16 sept. a.c. se aplică mari reduceri de tarife: o pensie completă (cazare și masă în hotel și restaurant de categ. I) costă 75 lei pe zi/persoană față de 123 lei, tarif practicat în lunile iulie-august.

După 15 sept. 12 zile de concediu pe litoral = 945 lei, față de 1550 lei în sezonul de vîrf.

Un avantaj în plus: cumpărînd bilete de odihnă de la agențiile și filialele oficiilor județene de turism și ale ITHR București beneficiați și de o reducere de 25 la sută la tariful de transport pe C.F.R.